

# HÖGKLASSIG

DK

NL

GB

FI

FR

DE

GR

IT

LV

LT

NO

PT

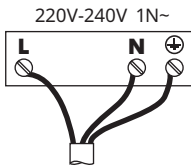
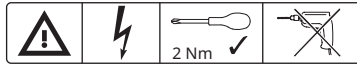
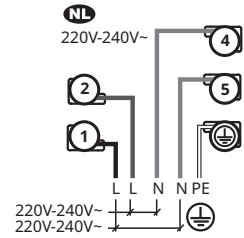
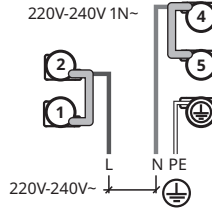
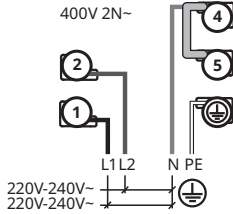
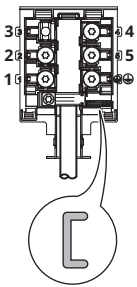
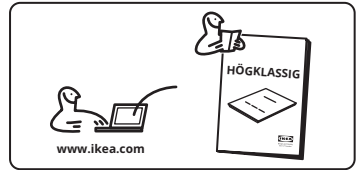
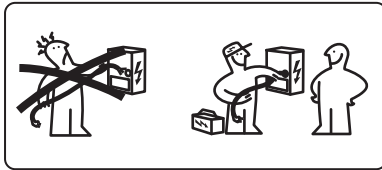
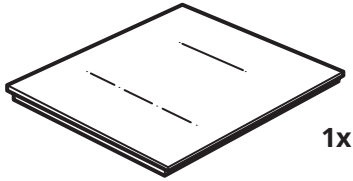
ES

SE

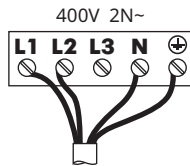


Design and Quality  
IKEA of Sweden

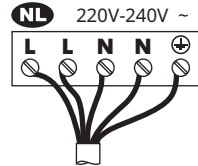
|                   |           |
|-------------------|-----------|
| <b>DANSK</b>      | <b>5</b>  |
| <b>NEDERLANDS</b> | <b>8</b>  |
| <b>ENGLISH</b>    | <b>11</b> |
| <b>SUOMI</b>      | <b>14</b> |
| <b>FRANÇAIS</b>   | <b>17</b> |
| <b>DEUTSCH</b>    | <b>20</b> |
| <b>ΕΛΛΗΝΙΚΑ</b>   | <b>23</b> |
| <b>ITALIANO</b>   | <b>26</b> |
| <b>LATVIEŠU</b>   | <b>29</b> |
| <b>LIETUVIŲ</b>   | <b>32</b> |
| <b>NORSK</b>      | <b>35</b> |
| <b>PORTUGUÊS</b>  | <b>38</b> |
| <b>ESPAÑOL</b>    | <b>41</b> |
| <b>SVENSKA</b>    | <b>44</b> |



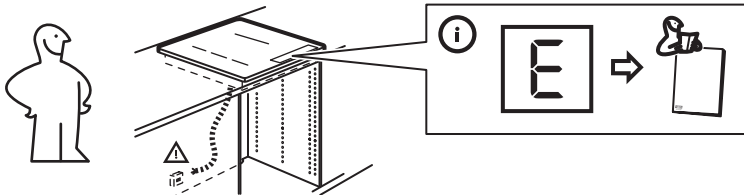
⊕ Yellow / green  
N Blue  
L Black or brown

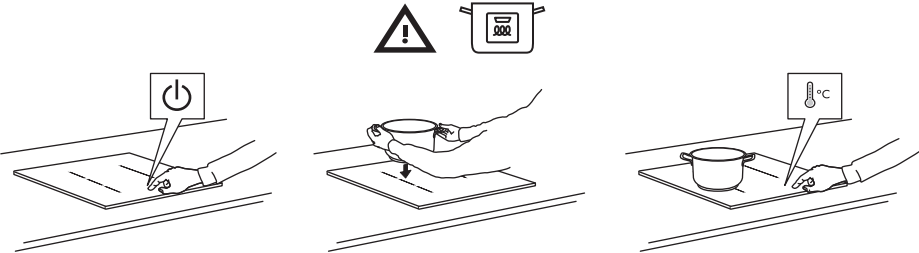
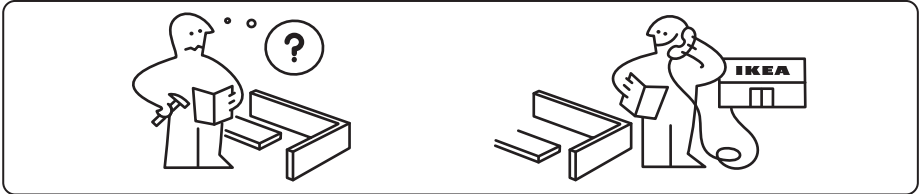


⊕ Yellow / green  
N Blue  
L1 Black  
L2 Brown

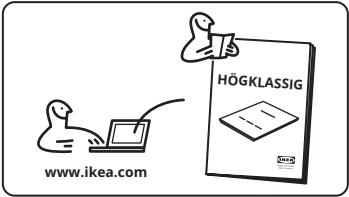
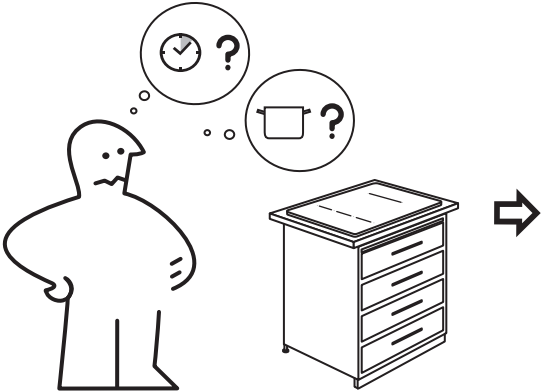


⊕ Yellow / green  
N Blue  
N Blue  
L Black  
L Brown

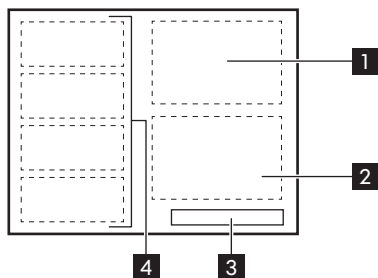




|   |                        |                        |         |                  |
|---|------------------------|------------------------|---------|------------------|
|   |                        |                        |         |                  |
| X | Min 145mm<br>Max 265mm | Min 100mm<br>Max 160mm | > 160mm | Max<br>440x220mm |



## Produktbeskrivelse af madlavningsoverflade



- 1** Kogezone
- 2** Kogezone
- 3** Betjeningspanel
- 4** Fleksibelt induktionsområde

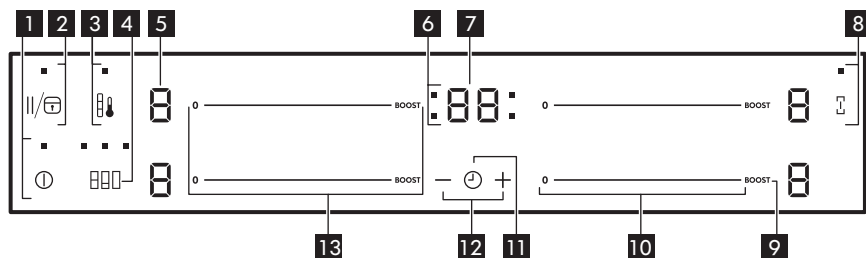
### **H** Restvarme

Kontrollampen signalerer, at en kogezone stadig er varm. Det tager tid for kogezoneerne at afkøle, efter at der er slukket for dem.

### **F** Lampe for kogevej

Kontrollampen signalerer, at kogevejret er forkert eller for lille, eller at der ikke er kogevej på kogezone.

## Kontrolpanel



- 1** Tænd / sluk
- 2** Pause / Børnelås.
- 3** Forudindstillet tilberedning.
- 4** Multi-Flexi indstillinger.
- 5** Den aktuelle effektindstilling.
- 6** Viser den kogezone, som du har tidsindstillet.
- 7** Timerdisplay: 00 - 99 minutter.
- 8** Bridge-indstilling.
- 9** Booster.
- 10** Indstilling af et effekttrin: 0 - 9.
- 11** Vælg Timer funktioner.
- 12** Sådan øges eller mindskes tiden.
- 13** Den aktuelle effektindstilling for det fleksible induktionskogeområde.

## Funktioner

### Multi-Flexi

Funktionen kombinerer to kogezone til segmenter eller et stort kogeområde. Tryk på symbolet for at skifte mellem de tre tilgængelige indstillinger: Standard/Big Bridge/Max Bridge.

### Forudindstillet tilberedning

Funktionen skaber 3 foruddefinerede temperaturzoner på det fleksible induktionsområde. Standardindstillingerne er: kog / simre / hold varm.

### Bridge

Funktionen forbinder to kogezone, så de fungerer som én.

### **BOOST** Booster

Funktionen slår det maksimale varmetrin til og fra.

### Pause

Funktionen indstiller alle kogezone til det laveste varmetrin.

### Børnelås

Funktionen låser/låser op for betjeningspanelet.

### Timer

Funktionen angiver, hvor længe en kogezone skal være tændt.

### **Automatisk slukning**

Funktionen slukker automatisk for apparatet under visse forhold (f.eks. når alle kogezone er slukket).

### **OffSound Control**

Funktionen deaktiverer og aktiverer lydene.

### **Funktion til veksling af effekt**

Funktionen fordeler den tilgængelige effekt mellem kogezoneerne for at beskytte husets sikringer.

## Fejlfinding

Hvis du støder på et problem med dit apparat, kan du se kapitlet "Fejlfinding" i den

fulde version af brugervejledningen, som findes på: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

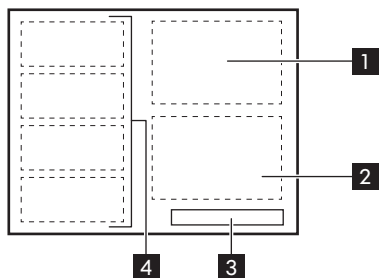
## Tekniske data

### Produktinformationsark i henhold til Ecodesign-forordning

|                                                  |         |                                        |
|--------------------------------------------------|---------|----------------------------------------|
| Identifikation af model                          |         | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Type kogesektion                                 |         | Indbygget kogesektion                  |
| Antal kogeområder                                |         | 2                                      |
| Opvarmningsteknologi                             |         | Induktion                              |
| Længde (L) og bredde (B) af kogeområde           | Venstre | L 45.6 cm<br>B 21.6 cm                 |
| Længde (L) og bredde (B) af kogeområde           | Højre   | L 36.6 cm<br>B 27.0 cm                 |
| Kogeområdets energiforbrug (EC electric cooking) |         | Venstre 187.0 Wh/kg                    |

|                                                                                                                                      |       |             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------|
| Kogeområdets energiforbrug (EC electric cooking)                                                                                     | Højre | 188.4 Wh/kg |
| Kogesektionens energiforbrug (EC electric hob)                                                                                       |       | 187.7 Wh/kg |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Elektriske hårde hvidevarer til madlavning - Del 2: Kogesektioner - Metoder til måling af ydeevne. |       |             |
| Energimålingerne, som referer til kogeområdet, identificeres ved markeringerne for de respektive kogezone.                           |       |             |

## Productbeschrijving



- 1** Kookzone
- 2** Kookzone
- 3** Bedieningspaneel
- 4** Flexibele inductiekookzone

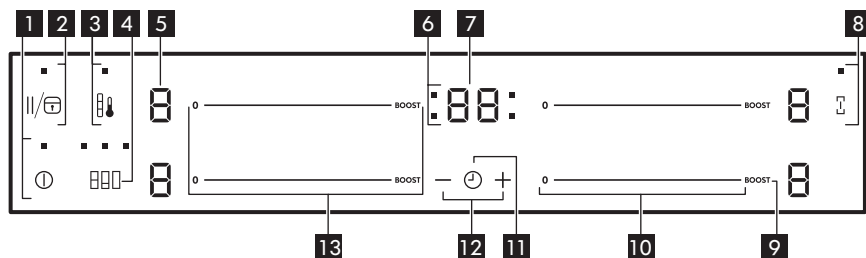
### **H** Restwarmte

Het indicatielampje geeft aan dat een kookzone nog heet is. Nadat u het apparaat heeft uitgeschakeld, duurt het even voordat de kookzones zijn afgekoeld.

### **F** Indicatielampje kookgerei

Het indicatielampje geeft aan dat het kookgerei onjuist of te klein is of dat er geen kookgerei op de kookzone staat.

## Configuratiescherm



- 1** Aan/uit.
- 2** Pauzeren / Kinderslot.
- 3** Vooraf ingestelde bereiding.
- 4** Multi-Flexi-modi.
- 5** De huidige vermogensinstelling.
- 6** Geeft aan voor welke zone je de tijd instelt.
- 7** Timerdisplay: 00 - 99 minuten.
- 8** Bridge-modus in te stellen.
- 9** Booster.
- 10** Het instellen van een vermogensstand: 0 - 9.
- 11** Om Timer functies te selecteren.
- 12** De tijd verlengen of verkorten.
- 13** De huidige vermogensstand voor de flexibele inductiekookzone.



## Functies

### Multi-Flexi

De functie combineert twee kookzones in segmenten of één groot kookgebied. Druk op het symbool om tussen de drie beschikbare modi te schakelen: Standaard / Big Bridge / Max Bridge.

### Vooraf ingestelde bereiding

De functie creëert 3 vooraf gedefinieerde temperatuurzones op de flexibele inductiekookzone. De standaardinstellingen zijn: koken / sudderen / warm houden.

### Bridge

De functie verbindt twee linker kookzones, zodat deze dan samenwerken als één kookzone.

### **BOOST** Booster

De functie schakelt de maximale kookstand in en uit.

### Pauseren

De functie stelt alle kookzones in die op de laagste warmte-instelling werken.

### Kinderslot

De functie vergrendelt/ontgrendelt het bedieningspaneel.

### Timer

De functie geeft aan hoelang een kookzone moet werken.

### **Automatische uitschakeling**

De functie schakelt het apparaat in bepaalde omstandigheden automatisch uit (bijv. als alle kookzones zijn uitgeschakeld).

### **OffSound Control**

De functie deactiveert en activeert de geluiden.

### **Functie vermogensuitwisseling**

De functie verdeelt het beschikbare vermogen tussen de kookzones, om de zekeringen van de huisinstallatie te beschermen.

## Probleemoplossing

Als u op een probleem met uw apparaat stuit, raadpleeg dan het hoofdstuk "Probleemoplossing" in de volledige versie

van de gebruikershandleiding, beschikbaar op: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

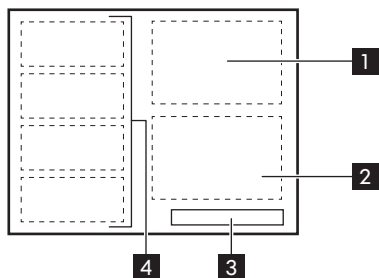
## Technische gegevens

### Productinformatieblad volgens de Ecodesign-verordening

|                                              |        |                                        |
|----------------------------------------------|--------|----------------------------------------|
| Modelnummer                                  |        | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Type kookplaat                               |        | Inbouwkookplaat                        |
| Aantal kookgebieden                          |        | 2                                      |
| Verwarmingstechnologie                       |        | Inductie                               |
| Lengte (L) en breedte (W) van het kookgebied | Links  | L 45.6 cm<br>W 21.6 cm                 |
| Lengte (L) en breedte (W) van het kookgebied | Rechts | L 36.6 cm<br>W 27.0 cm                 |

|                                                                                                                                           |        |             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------|
| Energieverbruik van het kookgebied (EC electric cooking)                                                                                  | Links  | 187.0 Wh/kg |
| Energieverbruik van het kookgebied (EC electric cooking)                                                                                  | Rechts | 188.4 Wh/kg |
| Energieverbruik van de kookplaat (EC electric hob)                                                                                        |        | 187.7 Wh/kg |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Huishoudelijke elektrische kookapparaten - Deel 2: Kookplaten - Methoden voor het meten van prestaties. |        |             |
| De energiemetingen betreffende het kookgebied worden geïdentificeerd door de markeringen van de respectievelijke kookzones.               |        |             |

## Product description



- 1** Cooking zone
- 2** Cooking zone
- 3** Control panel
- 4** Flexible induction cooking area

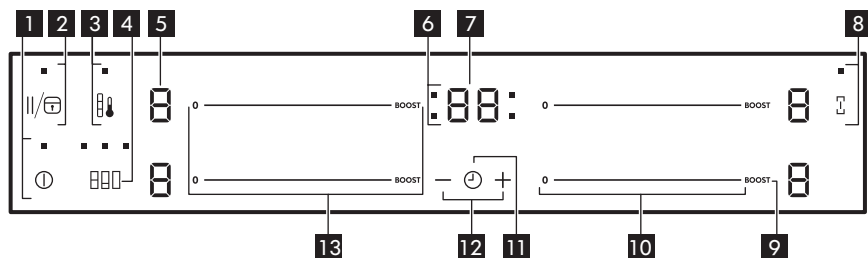
### **H** Residual heat

The indicator signals that a cooking zone is still hot. After you switch off the appliance, the cooking zones need some time to cool down.

### **F** Cookware indicator

The indicator signals that the cookware is incorrect or too small, or there is no cookware on the cooking zone.

## Control panel



- 1** On / Off.
- 2** Pause / Child Lock.
- 3** Pre-Set Cooking.
- 4** Multi-Flexi modes.
- 5** The current power setting.
- 6** To show for which zone you set the time.
- 7** Timer display: 00 - 99 minutes.
- 8** Bridge mode.
- 9** Booster.
- 10** To set a power setting: 0 - 9.
- 11** To select Timer functions.
- 12** To increase or decrease the time.
- 13** The current power setting for the flexible induction cooking area.

Functions



**Multi-Flexi**

The function combines two cooking zones into segments or one large cooking area. Press the symbol to switch between the three available modes: Standard / Big Bridge / Max Bridge.



**Pre-Set Cooking**

The function creates 3 pre-defined temperature zones on the flexible induction cooking area. The default settings are: boil / simmer / keep warm.



**Bridge**

The function connects two cooking zones so that they operate as one.

**BOOST Booster**

The function activates and deactivates the maximum heat setting.



**Pause**

The function sets all cooking zones that operate to the lowest heat setting.



**Child Lock**

The function locks / unlocks the control panel.



**Timer**

The function specifies how long a cooking zone should operate.

**Automatic Switch Off**

The function switches off the appliance automatically in certain conditions (e.g. when all cooking zones are deactivated).

**OffSound Control**

The function deactivates and activates the sounds.

**Power exchange function**

The function divides the available power between the cooking zones to protect the fuses of the house installation.

Troubleshooting

If you encounter an issue with your appliance, check "Troubleshooting" chapter

in the full version of the User Manual available on: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

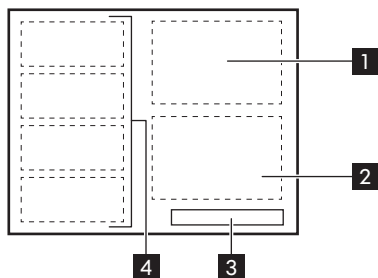
Technical data

Product Information Sheet according to Ecodesign Regulation

|                                                              |       |                                        |
|--------------------------------------------------------------|-------|----------------------------------------|
| Model identification                                         |       | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Type of hob                                                  |       | Built-In Hob                           |
| Number of cooking areas                                      |       | 2                                      |
| Heating technology                                           |       | Induction                              |
| Length (L) and width (W) of the cooking area                 | Left  | L 45.6 cm<br>W 21.6 cm                 |
| Length (L) and width (W) of the cooking area                 | Right | L 36.6 cm<br>W 27.0 cm                 |
| Energy consumption of the cooking area (EC electric cooking) | Left  | 187.0 Wh/kg                            |
| Energy consumption of the cooking area (EC electric cooking) | Right | 188.4 Wh/kg                            |

|                                                                                                                             |             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| Energy consumption of the hob (EC electric hob)                                                                             | 187.7 Wh/kg |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Household electric cooking appliances - Part 2: Hobs - Methods for measuring performance. |             |
| The energy measurements referring to the cooking area are identified by the markings of the respective cooking zones.       |             |

## Tuotekuvaus



- 1** Keittoalue
- 2** Keittoalue
- 3** Käyttöpaneeli
- 4** Joustava induktiokeittoalue

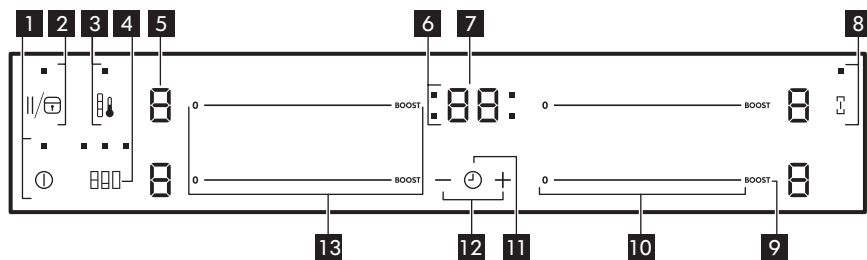
### **H** Jälkilämpö

Merkkivalo ilmoittaa, että keittoalue on edelleen lämmin. Keittoalueiden jäähtyminen kestää jonkin aikaa virran katkaisemisen jälkeen.

### **F** Keittoastian merkkivalo

Merkkivalo ilmoittaa, että keittoastia on vääränlainen tai liian pieni tai että keittoalueella ei ole keittoastiaa.

## Käyttöpaneeli



- 1** Pälle / Pois päältä.
- 2** Keskeytä / Lapsilukko.
- 3** Esiasetettu ohjelma.
- 4** Multi-Flexi-tilat.
- 5** Nykyinen tehotaso.
- 6** Aika-asetusalueen näyttäminen.
- 7** Ajastinnäyttö: 00-99 minuuttia.
- 8** Bridge-tila.
- 9** Booster.
- 10** Tehotason säätäminen: 0 - 9.
- 11** Ajastin -toimintojen valitseminen.
- 12** Ajan lisääminen tai vähentäminen.
- 13** Joustavan induktiokeittoalueen nykyinen tehotaso.

Toiminnot

 **Multi-Flexi**

Toiminto yhdistää kaksi keittoaluetta segmenteiksi tai yhdeksi suureksi keittoalueeksi. Paina symbolia tilan vaihtamiseksi kolmen käytettävissä olevan tilan välillä: Standard / Big Bridge / Max Bridge.

 **Esiasetettu ohjelma**

Toiminto luo kolme esimääritettyä lämpötila- aluetta joustavalle induktiokeittoalueelle. Oletusasetukset ovat: keitto / haudutus / lämpimänä pito.

 **Bridge**

Toiminto yhdistää kaksi keittoaluetta, jotka toimivat sen jälkeen yhtenä keittoalueena.

**BOOST Booster**

Toiminto kytkee enimmäistehotason toimintaan ja pois toiminnasta.

 **Keskeytä**

Toiminto kytkee kaikki toiminnassa olevat keittoalueet alhaisimmalle tehotasolle.

 **Lapsilukko**

Toiminto lukitsee/avaa käyttöpaneelin.

 **Ajastin**

Toiminto määrittää, miten pitkään keittoalueen tulee olla toiminnassa.

**Automaattinen virrankatkaisu**

Toiminto kytkee laitteen automaattisesti pois päältä tietyissä olosuhteissa (esim. kun kaikki keittoalueet ovat poissa toiminnasta).

**OffSound Control**

Toiminto kytkee äännet päälle ja pois päältä.

**Tehonvaihtotoiminto**

Toiminto jakaa saatavilla olevan tehon keittoalueiden kesken ja suojaa näin talon sulakkeita.

Vianmääritys

Jos laitteessasi on ongelmia, tarkista luku "Vianmääritys" käyttöoppaan täydestä

versiosta, joka on saatavilla osoitteessa: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

Tekniset tiedot

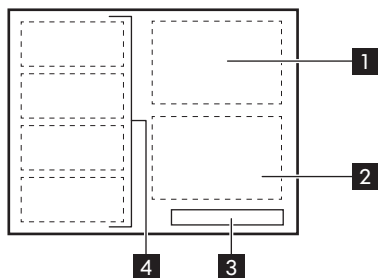
Tuotetiedot-tietolomake perustuu ekologisen suunnittelun asetukseen

|                                       |       |                                        |
|---------------------------------------|-------|----------------------------------------|
| Mallin tunniste                       |       | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Keittotason tyyppi                    |       | Kalusteeseen asennettava keittotaso    |
| Keittoalueiden lukumäärä              |       | 2                                      |
| Kuumennusteknologia                   |       | Induktio                               |
| Keittoalueen pituus (P) ja leveys (L) | Vasen | P 45,6 cm<br>L 21,6 cm                 |
| Keittoalueen pituus (P) ja leveys (L) | Oikea | P 36,6 cm<br>L 27,0 cm                 |

|                                                                                                                                          |       |             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------|
| Keittoalueen energiankulutus (EC electric cooking)                                                                                       | Vasen | 187.0 Wh/kg |
| Keittoalueen energiankulutus (EC electric cooking)                                                                                       | Oikea | 188.4 Wh/kg |
| Keittotason energiankulutus (EC electric hob)                                                                                            |       | 187.7 Wh/kg |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 – Ruoanlaittoon tarkoitetut sähkötoimiset kodinkoneet – Osa 2: Keittotasot - Suorituskyvyn mittaustavat. |       |             |
| Keittoalueeseen liittyvät energiamittaukset on merkitty vastaaviin keittovyöhykkeisiin.                                                  |       |             |



## Description du produit



- 1** Zone de cuisson
- 2** Zone de cuisson
- 3** Bandeau de commande
- 4** Zone de cuisson à induction flexible

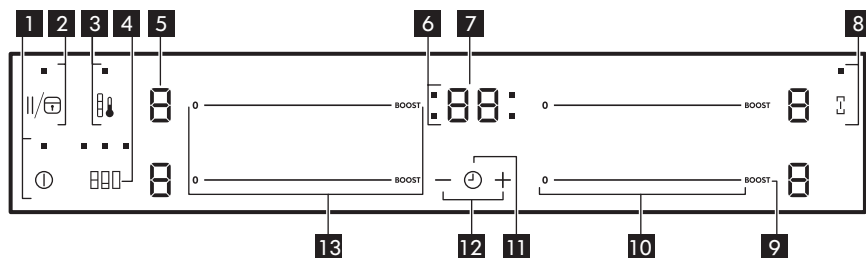
### **H** Chaleur résiduelle

Le voyant indique qu'une zone de cuisson est encore chaude. Une fois l'appareil mis à l'arrêt, les zones de cuisson demandent un certain temps pour refroidir.

### **F** Voyant de récipients de cuisson

Le voyant indique que le récipient est inadapté ou trop petit ou qu'il n'y a pas d'ustensile sur la zone de cuisson.

## Bandeau de commande



- 1** Marche/Arrêt.
- 2** Pause / Sécurité enfants.
- 3** Cuisson pré-réglée.
- 4** Modes Multi-Flexi.
- 5** Le niveau de puissance actuel.
- 6** Pour indiquer la zone à laquelle se réfère le minuteur sélectionné.
- 7** Affichage du minuteur : 00 - 99 minutes.
- 8** Mode Bridge.
- 9** Booster.
- 10** Pour sélectionner un niveau de puissance : 0 - 9.
- 11** Pour sélectionner les fonctions du Minuteur.
- 12** Pour augmenter ou diminuer la durée.
- 13** Le niveau de puissance de la zone de cuisson à induction flexible.

Fonctions



**Multi-Flexi**

La fonction couple deux zones de cuisson en segments ou une grande zone de cuisson. Appuyez sur le symbole pour basculer entre les trois modes disponibles : Standard/Big Bridge/Max Bridge.



**Cuisson préréglée**

Cette fonction crée 3 zones de température prédéfinies sur la zone de cuisson à induction flexible. Les réglages par défaut sont : bouillir / mijoter / maintien au chaud.



**Bridge**

La fonction couple deux zones de cuisson afin qu'elles fonctionnent comme une seule.

**BOOST Booster**

La fonction permet d'activer et de désactiver le niveau de cuisson maximum.



**Pause**

Cette fonction sélectionne le niveau de cuisson le plus bas pour les zones de cuisson activées.



**Sécurité enfants**

La fonction verrouille/déverrouille le bandeau de commande.



**Minuteur**

Cette fonction spécifie la durée de fonctionnement d'une zone de cuisson.

**Arrêt automatique**

La fonction éteint automatiquement l'appareil dans certaines conditions (par exemple lorsque toutes les zones de cuisson sont désactivées).

**OffSound Control**

La fonction désactive et active les signaux sonores.

**Fonction Transfert de puissance**

Cette fonction répartit la puissance disponible entre les zones de cuisson pour protéger les fusibles de l'installation domestique.

Dépannage

Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, consultez le chapitre « Dépannage » dans la version complète du

Manuel de l'utilisateur disponible sur : [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

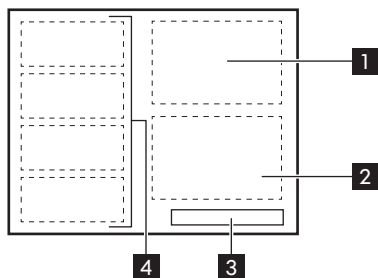
Caractéristiques techniques

Fiche d'informations produit conformément à la réglementation Ecodesign

|                                                      |        |                                        |
|------------------------------------------------------|--------|----------------------------------------|
| Identification du modèle                             |        | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Type de table de cuisson                             |        | Plan de cuisson intégré                |
| Nombre de surfaces de cuisson                        |        | 2                                      |
| Technologie de chauffage                             |        | Induction                              |
| Longueur (L) et largeur (l) de la surface de cuisson | Gauche | L 45,6 cm<br>l 21,6 cm                 |
| Longueur (L) et largeur (l) de la surface de cuisson | Droite | L 36,6 cm<br>l 27,0 cm                 |

|                                                                                                                                                    |        |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------|
| Consommation d'énergie de la surface de cuisson (EC electric cooking)                                                                              | Gauche | 187.0 Wh/kg |
| Consommation d'énergie de la surface de cuisson (EC electric cooking)                                                                              | Droite | 188.4 Wh/kg |
| Consommation d'énergie de la table de cuisson (EC electric hob)                                                                                    |        | 187.7 Wh/kg |
| IEC/EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Appareils de cuisson domestiques électriques - Partie 2 : Tables de cuisson - Méthodes de mesure des performances. |        |             |
| Les mesures d'énergie se rapportant à la surface de cuisson sont identifiées par les repères des zones de cuisson correspondantes.                 |        |             |

## Produktbeschreibung



- 1** Kochzone
- 2** Kochzone
- 3** Bedienfeld
- 4** Flexible Induktionskochfläche

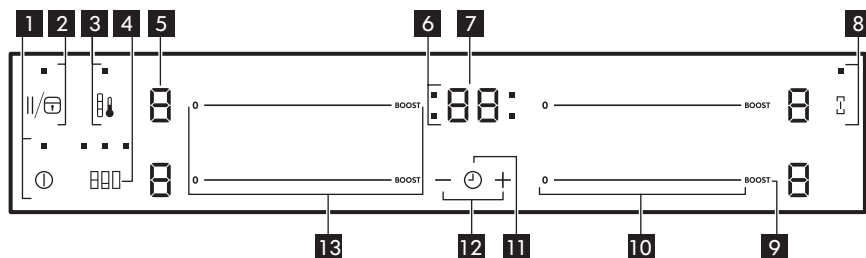
### **H** Restwärme

Die Anzeige signalisiert, dass eine Kochzone immer noch heiß ist. Nach dem Ausschalten des Gerätes benötigen die Kochzonen eine gewisse Zeit zum Abkühlen.

### **F** Kochgeschirr-Anzeige

Die Anzeige signalisiert, dass das Kochgeschirr falsch oder zu klein ist oder sich kein Kochgeschirr auf der Kochzone befindet.

## Bedienfeld



- 1** Ein/Aus.
- 2** Anhalten / Kindersperre.
- 3** Voreingestelltes Garen.
- 4** Multi-Flexi-Modi.
- 5** Die aktuelle Leistungseinstellung.
- 6** Zeigt an, für welche Kochzone die Zeit eingestellt wurde.
- 7** Timer-Display: 00 - 99 Minuten.
- 8** Bridge-Modus.
- 9** Booster.
- 10** Einstellen der Leistungsstufe: 0-9.
- 11** Zum Auswählen der Timer-Funktionen.
- 12** Erhöhen oder Verringern der Zeit.
- 13** Die aktuelle Leistungseinstellung für die flexible Induktionskochfläche.

Funktionen

 **Multi-Flexi**

Die Funktion fasst zwei Kochzonen zu Segmenten oder einer großen Kochfläche zusammen. Drücken Sie auf das Symbol, um zwischen den drei verfügbaren Modi umzuschalten: Standard / Big Bridge / Max Bridge.

 **Voreingestelltes Garen**

Die Funktion erzeugt 3 vordefinierte Temperaturzonen auf dem flexiblen Induktionskochfeld. Die Standardeinstellungen sind: Kochen/ Köcheln/Warmhalten.

 **Bridge**

Die Funktion verbindet zwei Kochzonen, so dass sie wie eine einzige funktionieren.

**BOOST Booster**

Die Funktion aktiviert und deaktiviert die höchste Kochstufe.

 **Anhalten**

Die Funktion stellt alle eingeschalteten Kochzonen auf die niedrigste Kochstufe ein.

 **Kindersperre**

Die Funktion verriegelt/entriegelt das Bedienfeld.

 **Timer**

Die Funktion gibt an, wie lange eine Kochzone eingeschaltet sein soll.

**Automatische Abschaltung**

Die Funktion schaltet das Gerät unter bestimmten Bedingungen automatisch aus (z. B. wenn alle Kochzonen ausgeschaltet sind).

**OffSound Control**

Die Funktion deaktiviert und aktiviert die Signaltöne.

**Leistungsaustauschfunktion**

Die Funktion teilt die verfügbare Leistung zwischen den Kochzonen auf, um die Sicherungen der Hausinstallation zu schützen.

Problembhebung

Wenn Sie ein Problem mit Ihrem Gerät haben, lesen Sie das Kapitel „Fehlerbehebung“ in der Vollversion des

Benutzerhandbuchs, das auf folgenden Seiten verfügbar ist: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

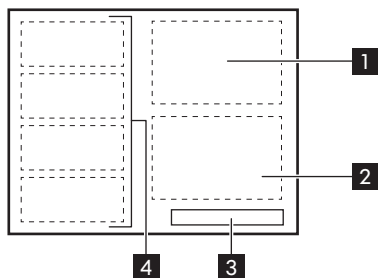
Technische Daten

Produktinformationsblatt gemäß der Ökodesign-Verordnung

|                                         |       |                                        |
|-----------------------------------------|-------|----------------------------------------|
| Modellbezeichnung                       |       | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Kochfeldtyp                             |       | Einbau-Kochfeld                        |
| Anzahl der Kochflächen                  |       | 2                                      |
| Heiztechnik                             |       | Induktion                              |
| Länge (L) und Breite (B) der Kochfläche | Links | L 45,6 cm<br>B 21,6 cm                 |

|                                                                                                                                          |        |                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------------------|
| Länge (L) und Breite (B) der Kochfläche                                                                                                  | Rechts | L 36.6 cm<br>B 27.0 cm |
| Energieverbrauch der Kochfläche (EC electric cooking)                                                                                    | Links  | 187.0 Wh/kg            |
| Energieverbrauch der Kochfläche (EC electric cooking)                                                                                    | Rechts | 188.4 Wh/kg            |
| Energieverbrauch des Kochfelds (EC electric hob)                                                                                         |        | 187.7 Wh/kg            |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Elektrische Kochgeräte für den Hausgebrauch - Teil 2: Kochfelder – Verfahren zur Messung der Leistung. |        |                        |
| Die Energiemessungen der Kochflächen wurden an den Markierungen der entsprechenden Kochzonen vorgenommen.                                |        |                        |

## Περιγραφή προϊόντος



- 1** Ζώνη μαγειρέματος
- 2** Ζώνη μαγειρέματος
- 3** Πίνακας χειριστηρίων
- 4** Ευέλικτη επαγωγική περιοχή μαγειρέματος

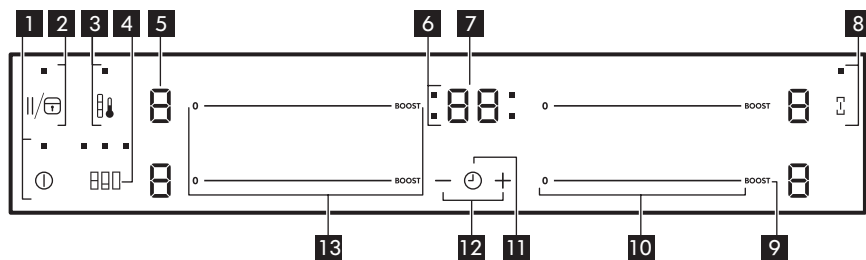
### **H** Υπολειπόμενη θερμότητα

Η ένδειξη υποδεικνύει ότι μια ζώνη μαγειρέματος είναι ακόμα ζεστή. Μετά την απενεργοποίησή τους, οι ζώνες μαγειρέματος χρειάζονται λίγη ώρα για να κρυώσουν.

### **F** Ένδειξη μαγειρικού σκεύους

Η ένδειξη υποδεικνύει ότι το μαγειρικό σκεύος είναι ακατάλληλο ή πολύ μικρό ή ότι δεν έχει τοποθετηθεί μαγειρικό σκεύος στη ζώνη μαγειρέματος.

## Πίνακας χειριστηρίων



- 1** Ενεργοποίηση / Απενεργοποίηση.
- 2** Παύση / Κλείδωμα Ασφαλείας για Παιδιά.
- 3** Προκαθορισμένη λειτουργία μαγειρέματος.
- 4** Λειτουργίες Multi-Flexi.
- 5** Η τρέχουσα ρύθμιση ισχύος.
- 6** Για εμφάνιση της ζώνης για την οποία έχει ρυθμιστεί ο χρόνος.
- 7** Οθόνη χρονοδιακόπτη: 00 - 99 λεπτά.
- 8** Bridge.
- 9** Booster.
- 10** Για τη ρύθμιση μιας ρύθμισης ισχύος: 0 - 9.
- 11** Για την επιλογή των λειτουργιών Χρονοδιακόπτης.
- 12** Για την αύξηση ή μείωση του χρόνου.

- 13** Η τρέχουσα ρύθμιση ισχύος για την ευέλικτη επαγωγική περιοχή μαγειρέματος.

## Λειτουργίες

### Multi-Flexi

Η λειτουργία συνδυάζει δύο ζώνες μαγειρέματος σε τμήματα ή μία μεγάλη περιοχή μαγειρέματος. Πιέστε το σύμβολο για να πραγματοποιήσετε εναλλαγή μεταξύ των τριών διαθέσιμων λειτουργιών: Κανονική / Μεγάλη Γέφυρα / Μέγιστη Γέφυρα.

### Προκαθορισμένη λειτουργία μαγειρέματος

Η λειτουργία δημιουργεί 3 προκαθορισμένες ζώνες θερμοκρασίας στην ευέλικτη επαγωγική περιοχή μαγειρέματος. Οι προεπιλεγμένες ρυθμίσεις είναι: βρασμός / σιγοβράσιμο / διατήρηση θερμότητας.

### Bridge

Η λειτουργία συνδέει δύο ζώνες μαγειρέματος ώστε να λειτουργούν ως μία.

### **BOOST** Booster

Η λειτουργία ενεργοποιεί και απενεργοποιεί τη μέγιστη ρύθμιση θερμότητας.

### Παύση

Η λειτουργία ρυθμίζει όλες τις ζώνες μαγειρέματος που είναι ενεργοποιημένες στη χαμηλότερη ρύθμιση θερμότητας.

### Κλείδωμα Ασφαλείας για Παιδιά

Η λειτουργία κλειδώνει / ξεκλειδώνει τον πίνακα χειριστηρίων.

### Χρονοδιακόπτης

Η λειτουργία καθορίζει τη διάρκεια λειτουργίας μιας ζώνης μαγειρέματος.

### **Αυτόματη Απενεργοποίηση**

Η λειτουργία απενεργοποιεί αυτόματα τη συσκευή σε ορισμένες συνθήκες (π.χ. όταν έχουν απενεργοποιηθεί όλες οι ζώνες μαγειρέματος).

### **OffSound Control**

Η λειτουργία απενεργοποιεί και ενεργοποιεί τους ήχους.

### **Λειτουργία εναλλαγής ισχύος**

Η λειτουργία διαιρεί τη διαθέσιμη ισχύ μεταξύ των ζωνών μαγειρέματος για την προστασία των ασφαλειών της οικιακής εγκατάστασης.

## Επίλυση προβλημάτων

Εάν αντιμετωπίσετε κάποιο πρόβλημα με τη συσκευή σας, ανατρέξτε στο κεφάλαιο «Αντιμετώπιση προβλημάτων» στην πλήρη

έκδοση του Εγχειριδίου Χρήστη που διατίθεται στη διεύθυνση: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

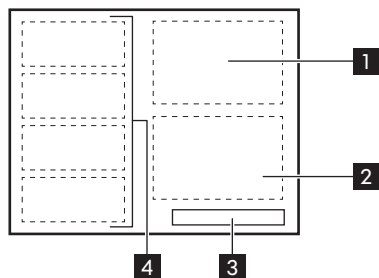


Τεχνικά χαρακτηριστικά

Φύλλο Πληροφοριών Προϊόντος σύμφωνα με τον Κανονισμό Ecodesign

|                                                                                                                                       |          |                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|----------------------------------------|
| Ταυτότητα μοντέλου                                                                                                                    |          | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Τύπος εστίας                                                                                                                          |          | Εντοιχισμένη εστία                     |
| Αριθμός περιοχών μαγειρέματος                                                                                                         |          | 2                                      |
| Τεχνολογία θέρμανσης                                                                                                                  |          | Επαγωγή                                |
| Μήκος (Μ) και πλάτος (Π) της περιοχής μαγειρέματος                                                                                    | Αριστερά | M 45.6 cm<br>Π 21.6 cm                 |
| Μήκος (Μ) και πλάτος (Π) της περιοχής μαγειρέματος                                                                                    | Δεξιά    | M 36.6 cm<br>Π 27.0 cm                 |
| Κατανάλωση ενέργειας της περιοχής μαγειρέματος (EC electric cooking)                                                                  | Αριστερά | 187.0 Wh/kg                            |
| Κατανάλωση ενέργειας της περιοχής μαγειρέματος (EC electric cooking)                                                                  | Δεξιά    | 188.4 Wh/kg                            |
| Κατανάλωση ενέργειας από την εστία (EC electric hob)                                                                                  |          | 187.7 Wh/kg                            |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Οικιακές ηλεκτρικές συσκευές μαγειρέματος - Μέρος 2: Εστίες - Μέθοδοι μέτρησης της απόδοσης.        |          |                                        |
| Οι μετρήσεις ενέργειας που αναφέρονται στην περιοχή μαγειρέματος αναγνωρίζονται από τις ενδείξεις των αντίστοιχων ζωνών μαγειρέματος. |          |                                        |

## Descrizione del prodotto



- 1** Zona di cottura
- 2** Zona di cottura
- 3** Pannello dei comandi
- 4** Zona di cottura a induzione flessibile

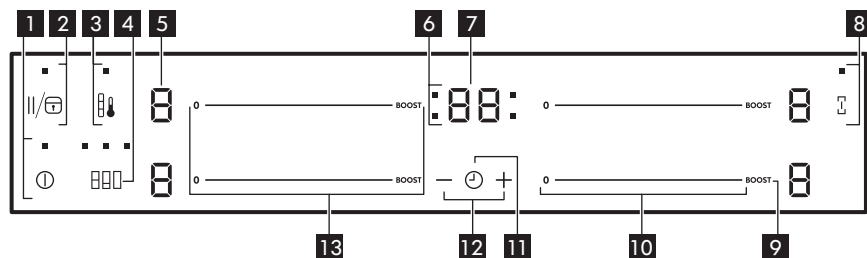
### **H** Calore residuo

La spia segnala che una zona di cottura è ancora molto calda. Dopo lo spegnimento dell'apparecchiatura, le zone di cottura richiedono alcuni minuti per raffreddarsi.

### **F** Spia pentole

La spia segnala che la pentola è errata o troppo piccola oppure che non vi è alcuna pentola sulla zona di cottura.

## Pannello di controllo



- 1** On/Off.
- 2** Pausa / Sicurezza Bambini.
- 3** Cottura preimpostata.
- 4** Multi-Flexi modalità.
- 5** L'impostazione di potenza corrente.
- 6** Per mostrare in quale zona è impostato il tempo.
- 7** Display timer: 00 - 99 minuti.
- 8** Bridge modalità.
- 9** Booster.
- 10** Per eseguire un'impostazione di potenza: 0 - 9.
- 11** Per selezionare Timer le funzioni.
- 12** Per aumentare o ridurre il tempo.
- 13** Il livello di potenza corrente della zona di cottura a induzione flessibile.

## Funzioni

### Multi-Flexi

La funzione combina due zone di cottura in segmenti o in una zona ampia di cottura. Premere il simbolo per spostarsi tra le tre modalità disponibili: Standard, Big Bridge e Max Bridge.

### Cottura preimpostata

La funzione crea 3 zone di temperatura predefinite sulla zona di cottura a induzione flessibile. Le impostazioni predefinite sono: bollire/sobbollire/mantenere caldo.

### Bridge

La funzione collega due zone di cottura in modo che funzionino come una sola.

### **BOOST** Booster

La funzione attiva e disattiva l'impostazione di calore massimo.

### Pausa

La funzione pone tutte le zone di cottura accese sull'impostazione di calore più basso.

### Sicurezza Bambini

La funzione blocca/sblocca il pannello di controllo.

### Timer

La funzione specifica per quanto tempo deve funzionare una zona di cottura.

### **Spegnimento automatico**

La funzione spegne automaticamente l'apparecchiatura in condizioni determinate (ad es. quando tutte le zone di cottura sono disattivate).

### **OffSound Control**

La funzione disattiva e attiva i suoni.

### **Funzione di scambio potenza**

La funzione divide la potenza disponibile tra le zone di cottura per proteggere i fusibili installati nell'impianto domestico.

## Risoluzione dei problemi

In caso di problemi con l'apparecchiatura consultare il capitolo "Risoluzione dei problemi" nella versione completa del

Manuale d'uso disponibile su:  
[www.ikea.com](http://www.ikea.com).

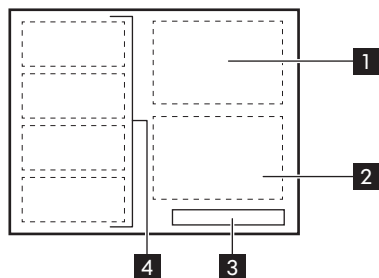
## Dati tecnici

### Foglio delle informazioni sul prodotto in conformità alla normativa Ecodesign

|                                                   |          |                                        |
|---------------------------------------------------|----------|----------------------------------------|
| Identificazione modello                           |          | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Tipo di piano cottura                             |          | Piano cottura a incasso                |
| Numero di angoli cottura                          |          | 2                                      |
| Tecnologia di riscaldamento                       |          | Induzione                              |
| Lunghezza (L) e larghezza (l) dell'angolo cottura | Sinistra | L 45,6 cm<br>l 21,6 cm                 |
| Lunghezza (L) e larghezza (l) dell'angolo cottura | Destra   | L 36,6 cm<br>l 27,0 cm                 |

|                                                                                                                                                             |          |             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|-------------|
| Consumo di energia dell'angolo cottura (EC electric cooking)                                                                                                | Sinistra | 187.0 Wh/kg |
| Consumo di energia dell'angolo cottura (EC electric cooking)                                                                                                | Destra   | 188.4 Wh/kg |
| Consumo di energia del piano cottura (EC electric hob)                                                                                                      |          | 187.7 Wh/kg |
| IEC/EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Apparecchi elettrici per la cottura a uso domestico - Parte 2: Piani cottura - Metodi per la misurazione delle prestazioni. |          |             |
| Le misure energetiche relative all'angolo cottura sono identificate dalle indicazioni delle rispettive zone di cottura.                                     |          |             |

## Produkta apraksts



- 1** Gatavošanas zona
- 2** Gatavošanas zona
- 3** Vadības panelis
- 4** Pielāgojama indukcijas gatavošanas zona

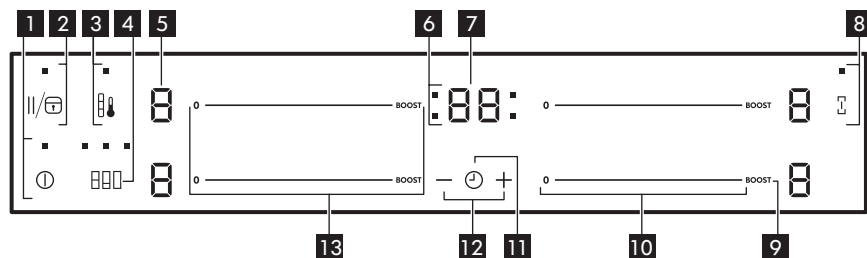
### **H** Atlikušais siltums

Indikators signalizē, ka gatavošanas zona joprojām ir karsta. Pēc ierīces izslēgšanas nepieciešams noteikts laiks, lai gatavošanas zona atdzistu.

### **F** Gatavošanas trauka indikators

Šis indikators norāda, ka gatavošanas trauks ir neatbilstošs vai ka tā izmērs pārāk mazs vai ka uz gatavošanas zonas nav novietots gatavošanas trauks.

## Vadības panelis



- 1** Ieslēgt/Izslēgt.
- 2** Apturēt / Bērna drošības.
- 3** Iepriekšiestatīta gatavošana.
- 4** Multi-Flexi režīmi.
- 5** Pašreizējās jaudas pakāpes iestatījums.
- 6** Norāda, kurai zonai tiek iestatīts laiks.
- 7** Taimera displejs: 00-99 minūtes.
- 8** režīmu Bridge.
- 9** Booster.
- 10** Jaudas pakāpes iestatīšanai: 0-9.
- 11** Taimera funkciju atlase.
- 12** Laika paildzināšana vai saīsināšana.
- 13** Pašreizējās jaudas pakāpes iestatījums pielāgojamajai indukcijas gatavošanas zonai.

## Funkcijas

### Multi-Flexi

Šī funkcija apvieno divas gatavošanas zonas segmentos vai vienā lielā gatavošanas zonā. Nospiediet simbolu, lai pārslēgtos starp trim pieejamajiem režīmiem: standarta / lielais tilts / maksimālais tilts.

### Iepriekšiestatīta gatavošana

Šī funkcija izveido trīs iepriekš noteiktas temperatūras zonas pielāgojamajā indukcijas gatavošanas zonā. Noklusējuma iestatījumi: vārīšana / vārīšana uz lēnas uguns / siltuma uzturēšana.

### Bridge

Šī funkcija savieno divas gatavošanas zonas, lai tās darbotos kā viena.

### **BOOST** Booster

Šī funkcija ieslēdz un izslēdz maksimālo karstuma iestatījumu.

### Apturēt

Šī funkcija iestata visas darbojošās gatavošanas zonas uz zemāko karsēšanas pakāpi.

### Bērnu drošības

Šī funkcija bloķē/atbloķē vadības paneli.

### Taimeris

Šī funkcija norāda, cik ilgi jādarbojas gatavošanas zonai.

### **Automātiskā izslēgšanās**

Šī funkcija noteiktos apstākļos automātiski izslēdz ierīci (piemēram, kad ir izslēgtas visas gatavošanas zonas).

### **OffSound Control**

Šī funkcija ieslēdz un izslēdz skaņas signālus.

### **Jaudas apmaiņas funkcija**

Šī funkcija sadala pieejamo jaudu starp gatavošanas zonām, lai aizsargātu mājokļa elektroinstalācijas drošinātājus.

## Traucējummeklēšana

Ja jums rodas problēma ar jūsu ierīci, skatiet informāciju "Traucējummeklēšana" Lietotāja

instrukcijas pilnajā versijā, kas pieejama: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

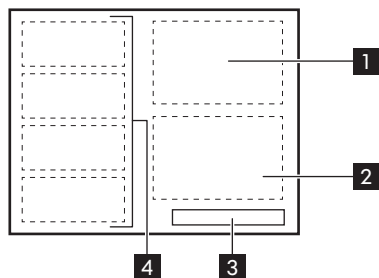
## Tehniskie dati

### Produkta informācijas lapa saskaņā ar Ekodizaina regulu

|                                               |             |                                        |
|-----------------------------------------------|-------------|----------------------------------------|
| Modeļa identifikācija                         |             | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Plīts virsmas veids                           |             | Iebūvētā plīts virsma                  |
| Gatavošanas virsmu skaits                     |             | 2                                      |
| Karsēšanas tehnoloģija                        |             | Indukcija                              |
| Gatavošanas virsmas garums (G) un platums (P) | Kreisā puse | G 45.6 cm<br>P 21.6 cm                 |
| Gatavošanas virsmas garums (G) un platums (P) | Labā puse   | G 36.6 cm<br>P 27.0 cm                 |



## Produkto aprašymas



- 1** Kaitvietė
- 2** Kaitvietė
- 3** Valdymo skydelis
- 4** Konfigūruojama indukcinė kaitinimo sritis

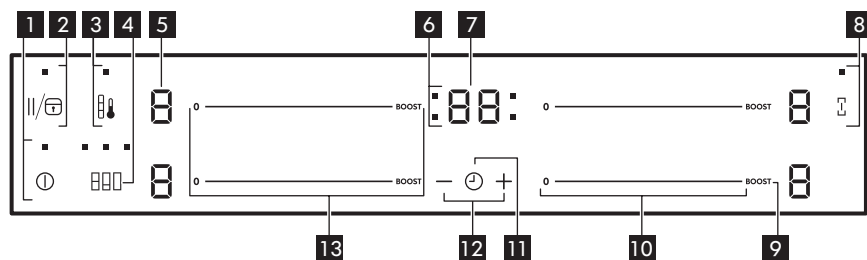
### **H** Likutinis karštis

Indikatorius nurodo, kad kaitinimo sritis vis dar įkaitusi. Išjungus prietaisą, kaitvietės atvėsta ne iš karto.

### **F** Prikaistuvio indikatorius

Indikatorius nurodo, kad prikaistuvis yra netinkamas, per mažas arba ant kaitvietės jo nėra.

## Valdymo skydelis



- 1** Įjungta / išjungta.
- 2** Pristabdymas / Vaikų saugos užraktas.
- 3** Iš anksto nustatytas gaminimas.
- 4** Multi-Flexi režimai.
- 5** Esamas galios nustatymas.
- 6** Parodo, kurią laiko juostą naudojate laikui nustatyti.
- 7** Laikmačio ekranas: 00-99 min
- 8** Bridge režimas.
- 9** Booster.
- 10** Nustato galios lygį: 0-9.
- 11** Laikmatis funkcijoms pasirinkti.
- 12** Pailginti arba sutrumpinti laiką.
- 13** Konfigūruojamos indukcinės kaitinimo srities galios nustatymas.



## Funkcijos

### Multi-Flexi

Funkcija sujungia dvi kaitvietes į segmentus arba į vieną didelę kaitinimo sritį. Paspauskite simbolį, kad perjungtumėte tarp trijų galimų režimų: Standartinis / „Big Bridge“ / „Max Bridge“.

### Iš anksto nustatytas gaminimas

Funkcija indukciniame kaitinimo paviršiuje sukuria 3 iš anksto nustatytas kaitinimo sritis. Numatytieji nustatymai: užvirinimas / lėtas virinimas / šilumos palaikymas.

### Bridge

Ši funkcija sujungia dvi kaitvietes, kad jos veiktų kaip viena.

### **BOOST** Booster

Ši funkcija įjungia ir išjungia maksimalų kaitinimo lygį.

### Pristabdymas

Ši funkcija sumažina visų įjungtų kaitviečių temperatūrą iki mažiausio lygio.

### Vaikų saugos užraktas

Ši funkcija užrakina arba atrakina valdymo skydelį.

### Laikmatis

Funkcija nurodo, kiek laiko turi veikti kaitvietė.

### **Automatinis išjungimas**

Funkcija tam tikromis aplinkybėmis automatiškai išjungia prietaisą (pvz., kai išjungiamos visos kaitvietės).

### **OffSound Control**

Ši funkcija išjungia arba įjungia garsus.

### **Galios keitimo funkcija**

Funkcija paskirsto turimą galią tarp kaitviečių, kad apsaugotų namų elektros saugiklius nuo suveikimo.

## Trikčių diagnostika

Kilus nesklandumams perskaitykite naudojimo instrukcijos skyrių „Trikčių šalinimas“; instrukciją rasite: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

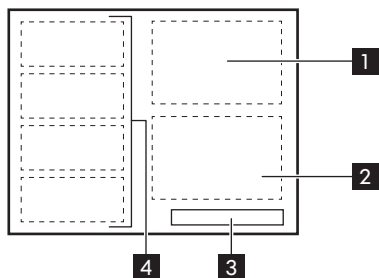
## Techniniai duomenys

### Informacijos apie gaminį lapas atitinka „EcoDesign“ reglamento nuostatas

|                                                             |        |                                        |
|-------------------------------------------------------------|--------|----------------------------------------|
| Modelio identifikatorius                                    |        | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Kaitlentės tipas                                            |        | Integruojama viryklė                   |
| Kaitviečių sričių skaičius                                  |        | 2                                      |
| Kaitinimo technologija                                      |        | Indukcija                              |
| Kaitvietės srities ilgis (l) ir plotis (P)                  | Kairė  | I 45.6 cm<br>P 21.6 cm                 |
| Kaitvietės srities ilgis (l) ir plotis (P)                  | Dešinė | I 36.6 cm<br>P 27.0 cm                 |
| Kaitvietės srities energijos sąnaudos (EC electric cooking) |        | Kairė 187.0 Wh/kg                      |

|                                                                                                                                                          |        |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-------------|
| Kaitvietės srities energijos sąnaudos (EC electric cooking)                                                                                              | Dešinė | 188.4 Wh/kg |
| Kaitlentės energijos sąnaudos (EC electric hob)                                                                                                          |        | 187.7 Wh/kg |
| IEC/EN 60350-2, BS EN 60350-2 – Buitiniai elektriniai virimo ir kepimo prietaisai. 2 dalis: Kaitlentės. Eksploatacinių charakteristikų matavimo metodai. |        |             |
| Kaitviečių srities energijos matavimai atitinkamose kaitvietėse nurodyti žymomis.                                                                        |        |             |

## Produktbeskrivelse



- 1** Matlagingssone
- 2** Matlagingssone
- 3** Betjeningspanel
- 4** Fleksibelt matlagingsområde med induksjon

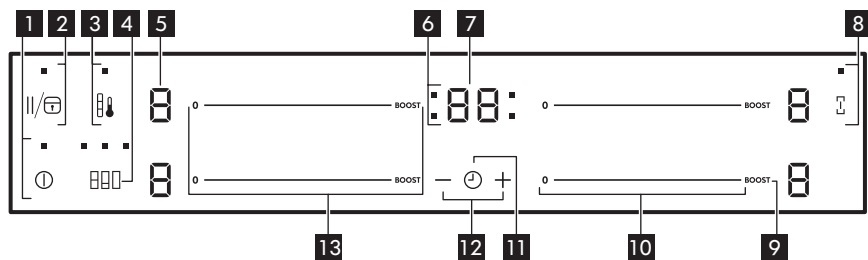
### **H** Restvarme

Indikatoren signaliserer at en matlagingssone fremdeles er varm. Etter at produktet slås av, trenger kokesonene tid til å avkjøles.

### **F** Kokekarindikator

Indikatoren signaliserer at kokekaret er feil eller for lite, eller at det ikke er noe kokekar på matlagingssonen.

## Kontrollpanel



- 1** På / Av.
- 2** Pause / Barnesikring.
- 3** Forhåndsinnstilt tilberedning.
- 4** Multi-Flexi moduser.
- 5** Gjeldende strømoppsett.
- 6** Viser hvilken sone tiden er angitt for.
- 7** Tidsurdisplay: 00 - 99 minutter.
- 8** Bridge modus.
- 9** Booster.
- 10** For å velge en effektinnstilling: 0-9.
- 11** For å velge Tidsbryter-funksjoner.
- 12** For å øke eller redusere tiden.
- 13** Det nåværende strømoppsettet for det fleksible matlagingsområdet med induksjon.

## Funksjoner

### Multi-Flexi

Funksjonen kombinerer to matlagingssoner til segmenter eller ett stort matlagingssområde. Trykk på symbolet for å veksle mellom de tre tilgjengelige modusene: Standard / Big Bridge / Max Bridge.

### Forhåndsinnstilt tilberedning

Funksjonen oppretter 3 forhåndsdefinerte temperatursoner på det fleksible matlagingssområdet med induksjon. Standardinnstillingene er: koke / småkoke / holde varm.

### Bridge

Funksjonen forbinder to matlagingssoner på venstre side slik at de opererer som én.

### **BOOST** Booster

Funksjonen aktiverer og deaktiverer den maksimale varmeinnstillingen.

### Pause

Funksjonen stiller inn alle matlagingssonene på laveste varmeeffekttrinn.

### Barnesikring

Funksjonen låser/låser opp betjeningspanelet.

### Tidsbryter

Funksjonen angir hvor lenge en matlagingssone skal være på.

### **Automatisk utkopling**

Funksjonen slår automatisk av produktet under visse forhold (f.eks. når alle matlagingssonene er deaktivert).

### **OffSound Control**

Funksjonen deaktiverer og aktiverer lydsignalene.

### **Effektutvekslingsfunksjon**

Funksjonen deler den tilgjengelige strømeffekten mellom matlagingssonene for å beskytte sikringene i husinstallasjonen.

## Feilsøking

Hvis du støter på et problem med produktet, sjekk kapittelet "Feilsøking" i den

fullstendige versjonen av bruksanvisningen som er tilgjengelig på: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

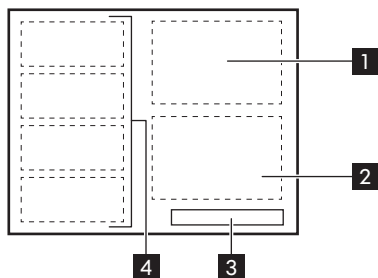
## Tekniske data

### Produktinformasjonsark i henhold til Ecodesign Regulation

|                                                  |         |                                        |
|--------------------------------------------------|---------|----------------------------------------|
| Modellidentifikasjon                             |         | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Platetopp                                        |         | Integrert platetopp                    |
| Antall tilberedningsområder                      |         | 2                                      |
| Oppvarmingsteknologi                             |         | Induksjon                              |
| Lengde (L) og bredde (B) på tilberedningsområdet | Venstre | L 45.6 cm<br>B 21.6 cm                 |
| Lengde (L) og bredde (B) på tilberedningsområdet | Høyre   | L 36.6 cm<br>B 27.0 cm                 |

|                                                                                                                                     |         |             |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-------------|
| Energiforbruk for tilberedningsområdet (EC electric cooking)                                                                        | Venstre | 187.0 Wt/kg |
| Energiforbruk for tilberedningsområdet (EC electric cooking)                                                                        | Høyre   | 188.4 Wt/kg |
| Energiforbruk for platetopp (EC electric hob)                                                                                       |         | 187.7 Wt/kg |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Elektriske husholdningsprodukter for matlaging - Del 2: Platetopp - Metoder for måling av ytelse. |         |             |
| Energimålinger som refererer til tilberedningsområder identifiseres av markeringene på de respektive sonene.                        |         |             |

## Descrição do produto



- 1 Zona de cozedura
- 2 Zona de cozedura
- 3 Painel de comandos
- 4 Área de cozedura de indução flexível

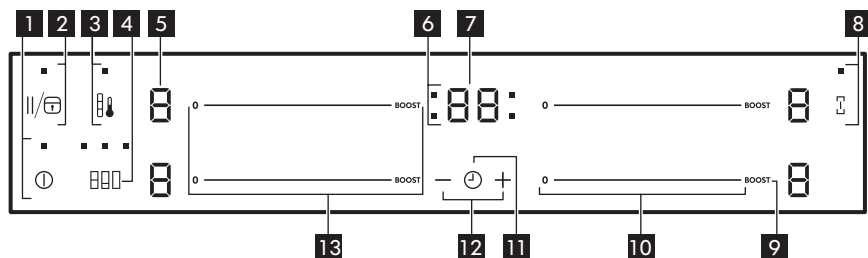
### **H** Aquecimento residual

O indicador mostra que uma zona de cozedura ainda está quente. Após desligar o aparelho., as zonas de cozedura necessitam de algum tempo para arrefecer.

### **F** Indicador de tacho

O indicador informa que o tacho está incorreto ou é demasiado pequeno, ou que não existe um tacho na zona de cozedura.

## Painel de comandos



- 1 Ligar/Desligar.
- 2 Pausa / Bloqueio para crianças.
- 3 Regular previamente a confeção.
- 4 Multi-Flexi modos.
- 5 A definição de potência atual.
- 6 Apresenta a zona para a qual está definido um tempo.
- 7 Visor do temporizador: 00 - 99 minutos.
- 8 Modo Bridge.
- 9 Booster.
- 10 Para regular uma definição de potência: 0 - 9.
- 11 Para selecionar as funções Temporizador.
- 12 Como aumentar ou reduzir o tempo.
- 13 A definição de potência atual para a área de aquecimento de indução flexível.

Funções

 **Multi-Flexi**

A função combina duas zonas de cozedura em segmentos ou uma grande área de cozedura. Prima o símbolo para alternar entre os três modos disponíveis: Padrão/ Ponte grande/Ponte máx.

 **Regular previamente a confeção**

A função cria 3 zonas de temperatura predefinida na área de cozedura de indução flexível. As predefinições são: ferver/cozer em lume brando/manter quente.

 **Bridge**

A função liga as duas zonas de cozedura do lado esquerdo, de modo a funcionarem como uma só.

**BOOST Booster**

A função ativa e desativa o grau de cozedura máximo.

 **Pausa**

A função coloca todas as zonas de cozedura em funcionamento com a definição de cozedura mais baixa.

 **Bloqueio para crianças**

A função bloqueia/desbloqueia o painel de comandos.

 **Temporizador**

A função especifica durante quanto tempo uma zona de cozedura deve funcionar.

**Desativação automática**

A função desliga o aparelho automaticamente em determinadas condições (por exemplo, quando todas as zonas de cozedura estão desativadas).

**OffSound Control**

A função desativa-se e ativa os sons.

**Função de troca de potência**

A função divide a potência disponível entre as zonas de cozedura para proteger os fusíveis da instalação doméstica.

Resolução de problemas

Se tiver um problema com o seu aparelho, consulte o capítulo "Resolução de problemas" na versão completa do Manual do Utilizador disponível em: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

Dados técnicos

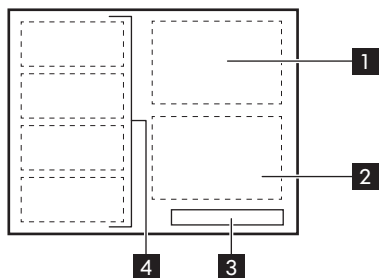
Folha de informação do produto de acordo com o regulamento de Ecodesign

|                                                      |          |                                        |
|------------------------------------------------------|----------|----------------------------------------|
| Identificação do modelo                              |          | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Tipo de placa                                        |          | Placa encastrada                       |
| Número de áreas de aquecimento                       |          | 2                                      |
| Tecnologia de aquecimento                            |          | Indução                                |
| Comprimento (C) e largura (L) da área de aquecimento | Esquerda | C 45.6 cm<br>L 21.6 cm                 |
| Comprimento (C) e largura (L) da área de aquecimento | Direita  | C 36.6 cm<br>L 27.0 cm                 |

|                                                                                                                                  |          |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|-------------|
| Consumo de energia da área de aquecimento (EC electric cooking)                                                                  | Esquerda | 187.0 Wh/kg |
| Consumo de energia da área de aquecimento (EC electric cooking)                                                                  | Direita  | 188.4 Wh/kg |
| Consumo de energia da placa (EC electric hob)                                                                                    |          | 187.7 Wh/kg |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Aparelhos de cozinha elétricos domésticos - Parte 2: Placas – Métodos para medir o desempenho. |          |             |
| As medições de energia referentes às áreas de aquecimento são identificadas pelas marcações das respetivas zonas de aquecimento. |          |             |



## Descripción del producto



- 1** Zona de cocción
- 2** Zona de cocción
- 3** Panel de mandos
- 4** Área de cocción por inducción adaptable

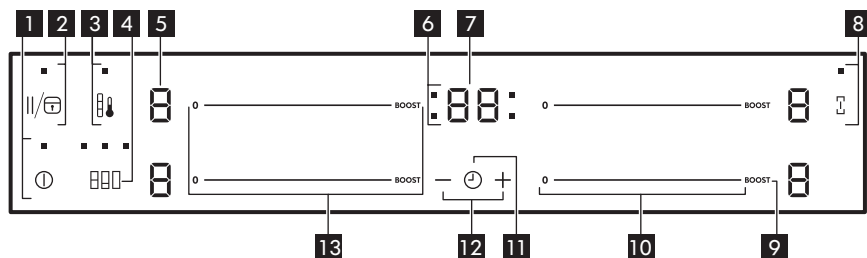
### **H** Calor residual

El indicador señala que una zona de cocción sigue caliente. Una vez apagadas, las zonas de cocción necesitan algo de tiempo para enfriarse.

### **F** Indicador de utensilio

El indicador indica que el utensilio de cocina es inadecuado, que es demasiado pequeño o que no hay ningún utensilio en la zona de cocción.

## Panel de control



- 1** Encendido/Apagado.
- 2** Pausa / Bloqueo infantil.
- 3** Pre-Set Cooking.
- 4** Modos Multi-Flexi.
- 5** El ajuste de potencia actual.
- 6** Para mostrar la zona para la que se ha ajustado la hora.
- 7** Indicador del temporizador: 00 - 99 minutos.
- 8** Modo Bridge.
- 9** Booster.
- 10** Para ajustar la potencia: 0 - 9.
- 11** Para seleccionar las funciones de Temporizador .
- 12** Para aumentar o disminuir el tiempo.
- 13** El ajuste actual de potencia de la zona de cocción flexible por inducción.

Funciones



**Multi-Flexi**

La función combina dos zonas de cocción en segmentos o una gran zona de cocción única. Pulse el símbolo para cambiar entre los tres modos disponibles: Estándar / puente Bridge / puente Máx.



**Pre-Set Cooking**

La función crea 3 zonas de temperatura predefinidas en la zona de cocción por inducción adaptable. Los ajustes por defecto son: hervir/hervir a fuego lento/mantener caliente.



**Bridge**

La función conecta dos zonas de cocción para que funcionen como una sola.

**BOOST Booster**

La función activa y desactiva el ajuste de temperatura máximo.



**Pausa**

La función ajusta todas las zonas de cocción en funcionamiento al nivel de temperatura más bajo.



**Bloqueo infantil**

La función bloquea/desbloquea el panel de control.



**Temporizador**

La función determina cuánto tiempo debe funcionar una zona de cocción.

**Apagado automático**

La función apaga el aparato automáticamente en determinadas condiciones (p. ej., cuando todas las zonas de cocción están desactivadas).

**OffSound Control**

La función desactiva y activa los sonidos.

**La función de intercambio de potencia**

La función divide la potencia disponible entre las distintas zonas de cocción para proteger los fusibles del hogar.

Solución de problemas

Si tiene algún problema con el aparato, consulte el capítulo "Solución de problemas"

en la versión completa del manual del usuario disponible en: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

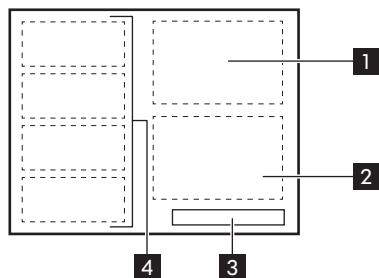
Datos técnicos

Hoja de información del producto según la normativa de diseño ecológico

|                                           |           |                                        |
|-------------------------------------------|-----------|----------------------------------------|
| Identificación del modelo                 |           | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Tipo de placa                             |           | Placa empotrada                        |
| Número de áreas de cocción                |           | 2                                      |
| Tecnología de calentamiento               |           | Inducción                              |
| Largo (L) y ancho (A) del área de cocción | Izquierda | L 45.6 cm<br>A 21.6 cm                 |
| Largo (L) y ancho (A) del área de cocción | Derecha   | L 36.6 cm<br>A 27.0 cm                 |

|                                                                                                                                |           |             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-------------|
| Consumo energético del área de cocción (EC electric cooking)                                                                   | Izquierda | 187.0 Wh/kg |
| Consumo energético del área de cocción (EC electric cooking)                                                                   | Derecha   | 188.4 Wh/kg |
| Consumo energético de la placa (EC electric hob)                                                                               |           | 187.7 Wh/kg |
| IEC/EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Aparatos electrodomésticos de cocción - Parte 2: Placas: Métodos de medición del rendimiento   |           |             |
| Las mediciones de energía referidas al área de cocción se identifican mediante las marcas de las zonas de cocción respectivas. |           |             |

## Produktbeskrivning



- 1** Kokzon
- 2** Kokzon
- 3** Kontrollpanel
- 4** Flexibel induktionskokyta

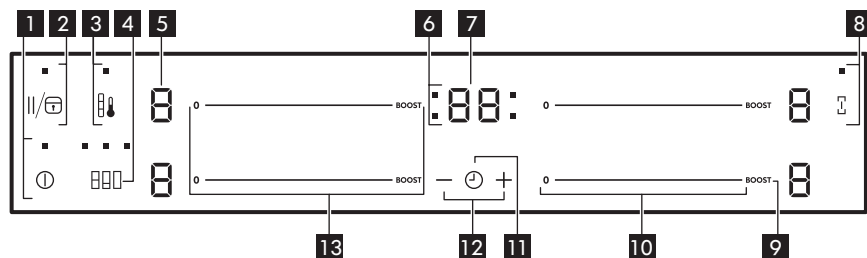
### **H** Restvärme

Indikatorn signalerar att en kokzon fortfarande är varm. När produkten har stängts av behöver kokzonerna lite tid för att kallna.

### **F** Kockärlsindikator

Indikatorn visar att kockärlat är felaktigt eller för litet, eller att det inte finns något kockärl på kokzonen.

## Kontrollpanel



- 1** På/Av
- 2** Paus / Barnlås.
- 3** Förinställd tillagning.
- 4** Multi-Flexi-lägen.
- 5** Aktuell effektinställning.
- 6** För att visa för vilken zon du ställer in tiden.
- 7** Timerdisplay: 00–99 minuter.
- 8** Bridge-läge
- 9** Booster.
- 10** För inställning av effektläge: 0–9.
- 11** För att välja Timer-funktioner.
- 12** För att öka eller minska tiden.
- 13** Aktuell effektinställning för den flexibla induktionskokzonen.

Funktioner



**Multi-Flexi**

Funktionen kombinerar två tillagningszoner till segment eller till en stort tillagningsyta. Tryck på symbolen för att växla mellan de tre tillgängliga lägena: Standard / Stor platta / Större platta.



**Förinställd tillagning**

Funktionen skapar tre fördefinierade temperaturzoner på den flexibla induktionskokzonen. Standardinställningarna är: koka, sjuda och varmhållning.



**Bridge**

Den här funktionen kopplar ihop två kokzoner till en gemensam zon.

**BOOST Booster**

Funktionen aktiverar och inaktiverar den maximala värmeinställningen.



**Paus**

Den här funktionen ställer in alla påslagna tillagningszoner på den lägsta värmeinställningen.



**Barnlås**

Funktionen låser/låser upp kontrollpanelen.



**Timer**

Funktionen anger hur länge en kokzon ska vara igång.

**Automatisk avstängning**

Funktionen stänger av hällen automatiskt under vissa förhållanden (t.ex. när alla kokzoner är avstängda).

**OffSound Control**

Funktionen avaktiverar och aktiverar ljuden.

**Effektreglering**

Funktionen delar upp den tillgängliga effekten mellan kokzonerna för att skydda säkringarna i husinstallationen.

Felsökning

Om du stöter på ett problem med din produkt, se kapitlet "Felsökning" i den fullständiga versionen av

användarhandboken som finns på: [www.ikea.com](http://www.ikea.com).

Tekniska data

Produktinformationsblad enligt ekodesignförordning

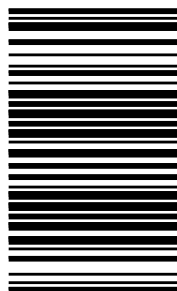
|                                     |         |                                        |
|-------------------------------------|---------|----------------------------------------|
| Modellidentifiering                 |         | HÖGKLASSIG<br>404.678.26<br>603.039.33 |
| Typ av häll                         |         | Inbyggnadshäll                         |
| Antal kokområden                    |         | 2                                      |
| Uppvärmningsmetod                   |         | Induktion                              |
| Kokområdets längd (L) och bredd (B) | Vänster | L 45,6 cm<br>B 21,6 cm                 |

|                                                                                                                                   |         |                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------------------|
| Kokområdet längd (L) och bredd (B)                                                                                                | Höger   | L 36.6 cm<br>B 27.0 cm |
| Kokområdets energiförbrukning (EC electric cooking)                                                                               | Vänster | 187.0 Wh/kg            |
| Kokområdets energiförbrukning (EC electric cooking)                                                                               | Höger   | 188.4 Wh/kg            |
| Hållens energiförbrukning (EC electric hob)                                                                                       |         | 187.7 Wh/kg            |
| IEC / EN 60350-2, BS EN 60350-2 - Elektriska hushållsapparater för matlagning - Del 2: Hållar - Metoder för mätning av prestanda. |         |                        |
| Energimätningarna för kokområdet identifieras av markeringarna för respektive kokzon.                                             |         |                        |





867378275-A-302022



© Inter IKEA Systems B.V. 2022

21552

AA-2333366-2